



# Comment je peux m'inscrire à une régata ?

## Wie melde ich mich für die Regatta an?

- L'inscription à cette régata n'est pas possible par Manage2Sail !
- Je n'ai pas réussi à m'inscrire par Manage2Sail
- Je veux simplement communiquer à l'Ascorsaire que je me suis inscrit par Manage2Sail
- Dans un de ces cas, suit la procédure suivante :

- Die Anmeldung für diese Regatta ist via Manage2Sail nicht möglich!
- Ich habe meine Anmeldung via Manage2Sail nicht geschafft!
- Ich möchte einfach der Ascorsaire melden, dass ich via Manage2Sail angemeldet bin!
- In einem dieser Fälle, folgt das folgende Verfahren:

1.  
Appeler la page

Die Seite erfordern

[http://www.corsaire.ch/regatta/index2\\_2019.php](http://www.corsaire.ch/regatta/index2_2019.php)

2.  
Cliquer sur

Hier klicken

[inscription / Anmeldung  
via Ascorsaire](#)

Wenn keine anderen Informationen auf unserer Internetseite vermerkt sind, so werden die Anmeldungen per Email oder Telefon entgegen genommen. E-Mail: <a href="mailto:regatta@corsaire.ch">regatta@corsaire.ch</a>		Si rien n'est spécialement spécifié sur notre site Internet, toutes les inscriptions seront prises par mail ou par téléphone. Tel. +41 79 669 89 25		
DATE	EVENT	CLUB	LIEU	COMMUNICATION
20.-24. Feb	SuisseNautic	Comité	Bern	Mit / Avec l'Ascorsaire Infos folgen / suivent.
16. Mär	AG - GV 2019	Comité	Lyss	Restaurant "Hirschen" 09h45 Einladung folgt Invitation suit
18.-19. Mai	Regatta <b>SM nach Punkten CS par points</b>	ASC	Altnau (Bodensee)	Mit der "Pirat" <span style="float: right;">A</span> Die Daten sind bestätigt worden. <b>inscription / Anmeldung via Ascorsaire</b>

3.  
Un mail à [regatta@corsaire.ch](mailto:regatta@corsaire.ch) est généré

Ein Mail zu [regatta@corsaire.ch](mailto:regatta@corsaire.ch) wird generiert

Von: [duduche@swissonline.ch](mailto:duduche@swissonline.ch)

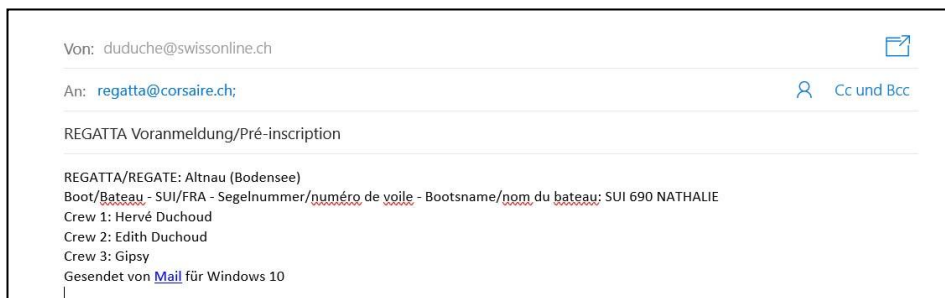
An: [regatta@corsaire.ch](mailto:regatta@corsaire.ch); Cc und Bcc

REGATTA Voranmeldung/Pré-inscription

REGATTA/REGATE: Altnau (Bodensee)  
Boot/Bateau - SUI/FRA - Segelnummer/numéro de voile - Bootsname/nom du bateau:  
Crew 1:  
Crew 2:  
Crew 3:  
Gesendet von [Mail](#) für Windows 10

4.  
A remplir et à envoyer

Zu füllen und zu senden



5.  
Un ou deux jours plus tard, la liste des inscrits sera mutée.

Cliquer sur le "A"

Ein oder zwei Tage später, wird die angemeldete Liste mutiert.

Auf "A" klicken

Wenn keine anderen Informationen auf unserer Internetseite vermerkt sind, so werden die Anmeldungen per Email oder Telefon entgegen genommen. E-Mail: <a href="mailto:regatta@corsaire.ch">regatta@corsaire.ch</a>		Si rien n'est spécialement spécifié sur notre site Internet, toutes les inscriptions seront prises par mail ou par téléphone. Tel. +41 79 669 89 25		
DATE	EVENT	CLUB	LIEU	COMMUNICATION
20.-24. Feb	SuisseNautic	Comité	Bern	Mit / Avec l'Ascorsaire Infos folgen / suivent.
16. Mär	AG - GV 2019	Comité	Lyss	Restaurant "Hirschen" 09h45 Einladung folgt Invitation suit
18.-19. Mai	Regatta <b>SM nach Punkten</b> <b>CS par points</b>	ASC	Altnau (Bodensee)	Mit der "Pirat" Die Daten sind bestätigt worden inscription / Anmeldung via Ascorsaire

[Liste des inscrits / Anmelde](#)  
SUI 690 NATHALIE Edith & Hervé Duchoud